

# Wochenblatt für Wilsdruff

Tharandt, Nossen, Siebenlehn und die Umgegenden.

## Amtsblatt

für die Kgl. Amtshauptmannschaft Meißen, für das Kgl. Amtsgericht und den Stadtrath zu Wilsdruff,  
sowie für das Kgl. Forstamt zu Tharandt.

Druck und Verlag von Martin Berger in Firma H. A. Berger in Wilsdruff. — Verantwortlich für die Redaktion H. A. Berger derselbe.

No. 133.

Sonnabend, den 9. November

1895.

### Blüthen aus Ruinen.

Erzählung von E. von Linden.

(Nachdruck verboten.)

Er sank bei ihr nieder und preßte ihre Hand an seine Augen. Sie zitterte und sang mit Ohnmacht, in ihrem Herzen aber blühte ein Frühling, und ein Gefühl unmenschlicher Seligkeit durchströmte ihre Brust.

Ein Geräusch an der Thür entriß sie dem süßen Traum. Sie blickte auf und stieß einen leichten Schrei aus. Rasch erhob sich Leo und sah erschrockt auf seine Mutter und seinen Bruder, der totenbleich, mit vor Wuth verzerrten Zügen, auf die Gruppe schaute.

"Egender Judas!" stieß Frey mit heiserer Stimme hervor; "ich hab es mir gedacht, doch lebendig bekommt Du sie nicht!"

Zu nächst Augenblick blieb ein Messer in seiner Faust, mit welchem er sich auf Leo stürzen wollte.

"Die Brout von Messina!" murmelte Leopold, sich rasch dem Bruder nähernd und ihm das Messer gewandt entwöndend. "Was willst Du beginnen, blinder Thor?" rounte er ihm leise zu; "glaubst Du dadurch ein solches Messer zu gewinnen?" Leo war leichenbläß geworden, — er beruhigte die tödlich erschrockte Mutter, sowie die jämmernde Frau Müller und bat, keine Szenen in dem Zimmer der Kranken zu machen.

"Verzeihen Sie meinem Bruder, Fräulein Leonard!" wunderte er sich an Sidonie, welche sich im Nebermahl des Schreckens erhoben hatte, "und vergessen Sie, was ich vorher im Scherz zu Ihnen gesprochen habe."

"Ich wollte eigentlich um Ihre Hand für meinen Bruder bitten und führte dabei, um Sie zurückzuhalten, eine Komödie auf. Vergeben Sie mir, Fräulein! und werden Sie die Tochter meiner Eltern — meine — — Schwägerin!"

"Ja, liebe Sidonie," nahm Frau Holbach, welche sich der Kranken genähert und ihre Hand ergreifen hatte, nun das Wort; "Ic hat die Wahrheit gesprochen, nicht er, sondern mein Herr bittet um Ihre Hand, werden Sie seine Gattin und unsere liebe Tochter!"

Leo trocknete sich die Stirn und trat ans Fenster, während Frey scheu und ungewöhnlich bald auf Sidonie blickte, welche starr und regungslos wie ein Marionett vor sich hinblickte.

Als Frau Bertha ihre Hand ergriff, zuckte sie bestürzt zusammen und schrie laut auf.

"Niemals, nie!" rief sie außer sich; "o, kommen Sie, liebe Frau Müller, retten Sie mich vor diesen furchterlichen Menschen; — ich will fort, fort über's Weltmeer —"

Sie riss sich von der bestürzten Frau Holbach los und wankte in die Arme der bekümmernten Wirthin, wo sie ohnmächtig zusammenbrach.

"Da haben wir's," grüßte Frau Müller; "find mit einer schönen Pfeiferin, Madame! und Sie, junger Herr!" wandte sie sich an Leo, "sollten sich schämen, mit so zu betragen."

"Lassen wir das, liebe Frau!" versetzte Leo, dessen Antlitz ganz ernstlich war, so bleich und verstört sah er aus: "hier haben Sie den Preis des Passage-Billets, geben Sie es mir, Sie sehen wohl, daß die junge Dame nicht reisen kann."

Er drückte ihr ein Pocket Banknoten in die Hand und öffnete dann eine kleine Tasche, welche auf dem Tische lag und worauf die Wirthin schweigend deutete. Das Billet lag oben auf.

"Adieu, Mutter, — adieu, Frey!"

Noch einen Blick warf er auf die Ohnmächtige und stürzte dann hinaus, um seinen Pelz überzuwerfen und dem Hosen zu zweien.

Leo's Entschluß war unerhörlich, so überraschend gekommen, daß Frau Bertha und Frey mehrere Minuten bedurften, um alles zu begreifen und auch Frau Müller mit ihrer ohnmächtigen Tochter ganz ratlos da stand.

"Himmelscher Vater!" schrie endlich die Mutter, "er geht wieder fort —"

"Ja, er hat mir ja das Passage-Billet bezahlt," bestätigte die Wirthin.

"Nach Amerika," murmelte Frey, "und mit dem nächsten Dampfer folgt sie ihm nach. Ein abgekartetes Spiel," knirschte er und stürzte hinaus, dem Bruder nach.

Die beiden Frauen starrten ihm regungslos nach.

"Das ist mein Tod!" jammerte Frau Bertha endlich händeringenb, während die Wirthin, nachdem sie sich von ihrem Schreck erholt, Sidonie auf ihr Bett niedergeließt und sich um die Ohnmächtige beschäftigte, deren Schläfen sie mit stärkenden Eßsalzen rieb. So verging die Zeit und Frau Müller wollte in ihrer Angst nach dem Arzte senden, als Frau Holbach wieder

immernd ausrief: "Meine armen Kinder — und Alles um diese freude Person!"

"Ah, schwören Sie nicht so, Madame!" sagte die Wirthin hart; "dass Fräulein steht Ihnen näher als Sie ahnen und auch Ihr Sohn heißt nicht Holm, sondern Holbach —"

"Natürlich, wie sollte er denn anders heißen als sein Vater, Kaufmann und Weinhandler Holbach in X.?"

"Vormalst Arnold, das stimmt, Madame," nickte Frau Müller triumphirend; "soll ich Ihnen nun sagen, wer diese Dame eigentlich ist?"

"Wer, — Fräulein Leonard?"

Die Wirthin blickte auf Sidonie nieder und rieb wieder eifrig. Eine lange Pause entstand.

"Ou," sagte sie endlich, "Fräulein Leonard ist die leibliche —"

Ein furchtbare Knall, der Alles bis in den Grund erschütterte und die Fensterscheiben klirrend zerbrachen ließ, schnitt der Wirthin jäh das Wort ab. Beide Frauen stürzten mit einem gellenden Schrei zu Boden, während die Ohnmächtige emporgeschleudert wurde und sich entsetzt erhob.

Was war geschehen? — Nach der plötzlichen Stille, welche der Schrecken momentan hervorgerufen, wurde es im Hotel und auf der Straße um so lebendiger.

Frau Müller erhob sich und eilte ans Fenster, welches sie rasch öffnete. Sie hörte von einer Explosion auf dem Dampfer und batte dieses kaum ausgesprochen, als Frau Holbach wie eine Wahnsinnige ausschrie und mit dem Rufe: "Meine Söhne alle beide!" auf dem Zimmer stürzte.

"Was ist geschehen?" fragt Sidonie, welche noch und nach die volle Besinnung und das Erinnern zurückhielt, nach einer Pause.

"Ah, lieber Himmel, es soll was auf dem Dampfer explodirt sein," jagte Frau Müller; "welch ein Glück, mein Kind, daß Sie hier gebildet sind; wie viele Menschen mögen dabei umgekommen sein, denn der Knall war zu furchtbarlich, schen Sie nur, Fräulein, alle Fensterscheiben sind davon zerstört."

"O, Gott, wie gräßlich!" flüsterte Sidonie zusammen-schaudernd; "fragen Sie doch noch, liebe Frau Müller!"

Diese öffnete die Thür, doch war Niemand zu sehen noch zu hören. Endlich konnte sie ein vorüberlebendes Stubenmädchen nach der Ursache des schrecklichen Knalles fragen.

"Es ist ein Kessel auf der 'Mosel' geplatzt," lautete die Antwort.

"Ja, es ist richtig, ein Kessel auf der 'Mosel' ist explodirt," fuhr Frau Müller fort, "da kann sie mich dauernd die arme Frau Holbach."

"Was ist's mit ihr?" fragte Sidonie erschrockt.

"Ja, lieber Gott, — Ihre beiden Söhne sind wahrscheinlich auf dem Dampfer gewesen. Unser sauberer Herr Holm, — ich kann ihm den Betrug eigentlich nicht vergeben — läuftte Ihr Passage-Billet mir ab, hier ist das Geld dafür — stürzte dann wie ein Toller hinaus, bald darauf der Andere, der Häufige ihm nach. No, Gott hab' sie beide selig, wenn sie mit umgekommen sind, denn für den Höchstlichen wären Sie doch auch viel zu gut und zu schön gewesen, liebes Fräulein, — obgleich die Holbach's reich sind, und das viele Geld kommt dem Hause eigentlich Ihnen —"

Sie wurde auf's Neue unterbrochen, da in diesem Augenblick Stimmen auf dem Goretzdt erklangen, dazwischen lautes Wehklagen und Jammern und gleich darauf Frau Holbach in's Zimmer stürzte, ein Bild des Schreckens und der Verzweiflung.

### XIII.

Nehmen wir zu Leo zurück, welcher wie ein Verbrecher aus dem Hotel und durch die Straßen nach dem Hafen eilte, nur das eine Ziel, den Dampfer, vor Augen, um zwischen sich und ein theures Wesen das Weltmeer zu legen und dem Bruder den Weg zum Glücke zu ebnen.

Der Gedanke, daß ihn Sidonie verachten müsse, trieb ihm den Angstschweiß auf die bleiche Stirn und hemmte den wilden Schlag seines Herzens. "Es mußte sein," murmelte er, "der Unselige hätte den Brand ins Vaterhaus geworfen!"

"Und doch, — das Opfer war zu schrecklich, — denn würde nicht auch sie unglücklich? — War der Bruder im Stande, sie dieses Opfer jemals vergessen zu machen? — Und, was die schwerste Frage — würde sie es bringen?"

"Sie verachtet mich und wird ihn aus Mitleid heirathen!"

Er dachte an den Vater, an die öde Wüste einer solchen Ehe — und blieb trostlos stehen. — "Es ist ein Egoist, wer gibt mir das Recht, sie elend zu machen?" —

Die Menschen tranken an ihm vorüber, die Wagen rasselten

Inserate werden Montags, Mittwochs und Freitags bis spätestens Mittags 12 Uhr angenommen.  
Insertionspreis 10 Pf. pro dreigeschaltene Corpuszeile.

Erscheint wöchentlich dreimal u. zwar Dienstag, Donnerstag und Sonnabends. Bezugspreis viertelj. 1 Mk. 30 Pf., durch die Post bezogen 1 Mk. 55 Pf. Einzelne Nummern 10 Pf.

das Geleite auss Schiff geben. Kommt' meine nicht, mein Mütterchen, wir müssen eilen, daß wir bei seiner Ankunft im Hotel sind."

Wie zerschmettert von diesen Worten ließ Frau Bertha sich fortziehen und ihre Thränen strömten unaufhaltsam über das jetzt ganz blaue Gesicht. Warum sollte die arme Mutter nicht weinen, wo Alles in einem Meer von Jammer und Thränen schwamm?

So war sie ins Hotel zurück und zu Sidonie gekommen, die voll Entschieden die Schreckenskunde vernahm.

"Bleiben Sie bei dem Fräulein, Madame Holbach," sprach die resolute Wirthen, "Sie sind gegenwärtig nicht im Stande, den Verwundeten zu sehen und zu pflegen, würden ihn nur aufregen, — überlassen Sie mir das, da ich unter diesen Umständen keinesfalls schon nach Hause reisen kann."

"Ja, Liebe, thun Sie das," nickte Sidonie, "lassen Sie Frau Holbach bei mir, und bringen Sie uns bald eine gute erste Nachricht."

Sie streckte der fast bestinnunglosen Mutter die Hand entgegen, welche die mechanisch ergriff und zog sie neben sich auf ihr Bett nieder, um mit leisem, lindem Trost ihr zerstörtes Gemüth zu beruhigen und den Balsam der Hoffnung in ihr gequältes Herz zu trüpfeln.

Die arme Sidonie litt ja selber so furchtbar unter diesem Zustand, da sie sich mit grauhafter Anklage sagen mußte, daß sie die alleinige, wenn auch schuldlose Ursache allses Unglücks sei, welches die Familie Holbach so jäh und schwer betroffen.

Ein Glück wohl ward zu nennen, daß Frau Bertha in diesem Augenblick keinen rechten Gedanken fälig war, da sie andernfalls von der verbahnten Fremden sicherlich keinen Trost angenommen, sondern dieselbe mit ihren furchterlichen Anklagen vernichtet haben würde.

Endlich kehrte auch Frau Müller, welche mittlerweile ein Telegramm an ihren Mann hatte absenden lassen, zurück und berührte die trostlosen Gemüther mit der Nachricht, daß Fritz zum Bewußtsein gekommen sei und nach der Mutter verlange.

"Wo ist mein Sohn Leo?", fragte Frau Bertha ihre Thränen trocken.

Bei dem Bruder, der ihn nicht fortläßt. — Lieber Gott, Madame, erschrecken Sie nicht, der Verwundete glaubt nämlich stief und fest, daß er sterben müsse, was aber lange nicht der Fall ist, glauben Sie mir, ich sehe das und der Doktor hots ja auch gesagt. Aber kommen Sie nur, Madame Holbach, damit er sich nicht unnöthig aufregt und seien Sie recht ruhig, das ist die Hauptsoche. Was ich nun noch weiter sagen wollte, fuhr die brave Frau etwas zögernd fort, "und was der Herr Leo mir eigentlich durch einen Wink verboten hat, daß der Verwundete nämlich auch das Fräulein sehen will —"

"Und warum sollte ihm dieser Wunsch nicht erfüllt werden können?" fiel Sidonie ruhig ein, "helfen Sie mir, liebe Frau Müller, ich fühle mich stark genug, den kleinen Weg zu gehen, um dem guten Fritz diesen Trost zu spenden."

Frau Bertha mußte sie für diese Worte lässen, und von beiden Frauen gestüßt, wankte Sidonie zu dem Verwundeten, an dessen Lager Leo saß, des Bruders Rechte haltend, und von Zeit zu Zeit schlürhende Umschläge auf die nicht unbedeutende Kopfwunde legend.

Als Sidonie eintrat, bebte Leo wie von einem Fiebershauer gepackt zusammen, während des Kranken trübe Augen freudig aufleuchteten.

"O, Dank, Dank, daß Sie zu mir kommen, daß ich noch einmal Ihr liebes Angesicht sehe, bevor ich sterbe," sprach Fritz leise und mit Anstrengung, Gott hat mich in dem Augenblick gestraft, als ich ihn frevelnd anriß, und als ich, der Höchste, Einfältige, es wagte, meine bliden Augen zu einem Engel zu erheben. Wollen Sie mir verzeihen, Sidonie, und dem Sterbenden eine letzte Bitte erfüllen?"

Sie werden nicht sterben, lieber Fritz!" erwiderte Sidonie mit fester Stimme, "Gott wird einen so guten und treuen Sohn seinen Eltern erhalten. Wenn es Ihre Genebung zu beschleunigen vermag," septe sie leiser und schwer atmend hinzu, "und Ihre Eltern mich als Tochter annehmen wollen, dann betrachten Sie mich von dieser Stunde an als Ihre Verlobte. Ich schwore —"

"Keinen Schwur, Sidonie!" fiel Fritz fast flüsternd ein, "Ihr Wort genügt mir — meine Verlobte! — O, Gott, wie erträg ich ein solches Glück."

Er schloß die Augen und mit einem Schrei sank die Mutter in die Knie.

"Er stirbt — die Freude hat ihn getötet."

Fritz öffnete die Augen und lächelte schwach.

"Nein, nein, nicht sterben, jetzt nicht," flüsterte er.

Dann fiel sein Blick auf den Bruder, der noch immer seine Rechte hielt und in diesem Augenblick ebenfalls einem Sterbenden gleich. Er drückte ihm die Hand und sah ihn lange an.

"Leo!" sprach er mühsam.

"Du darfst nicht mehr sprechen, Bruder," unterbrach ihn dieser mit einem so weichen, zum Herzen dringenden Tone, daß Sidonie im jähnen Zusammenbeden die Hand auf's Herz pressen mußte und einer Ohnmacht nahe auf einen Stuhl niedersank.

Fritz hatte auch dieses bemerkt.

"Es ist gut," flüsterte er, "bringt Sidonie in ihr Zimmer, — wenn es mit mir zu Ende geht, soll sie wiederkommen." Die beiden Frauen führten sie nach nach ihrem Zimmer und brachten sie zu Bett, da ihre Kräfte zu Ende und das furchtbare Fieber im Unzuge war.

Sie wußte es nicht mehr, daß der alte Herr Holbach eine halbe Stunde später eingetroffen und mit schmerzlicher Besinnlichkeit vom Schmerzenslager des Sohnes an ihr Bett getreten war.

Der allgemeine Jammer verblieb in dem persönlichen Leid, daß ihn urplötzlich so schwer betroffen.

XIV.

Herr Christian Holbach war mit dem letzten Nachzug von Hamburg, wo all' sein Suchen nach der Verlorenen natürlich vergeblich gewesen, wieder heimgekehrt, und hatte Morgens fünf Uhr denselben Zug verlassen, mit welchem Frau Bertha und Fritz nach Gießenmünde weitergedampft waren. — Sein Erstaunen und seinen Schrecken kann man sich, als er das von der Familie vollständig verlassene Haus betrat, ungefähr vorstellen, zumal, als er die Stunde ihrer Abreise erfuhr, denn da der Zug nur wenige Minuten angehalten, so waren Frau

Holbach und Sohn ebenso rasch in ein anderes Coupee gesiegen, als er das seine verlassen hatte.

Das war doch eine wahre Malice des Schicksals. Was aber konnte sie zu dieser mehr als sonderbaren Abreise bewogen haben?

Fritz hatte die Umsicht gehabt, Leo's Depesche in ein Couvert zu stecken und mit der Adresse des Vaters versehen, dem ersten Commiss mit der Weisung einzuhändigen, es dem Prinzipal bei seiner etwaigen früheren Heimkehr fogleich zu überreichen, was nun freilich erst nach einer halben Stunde geschehen, da die Leute im Hause, welche bislang eine solche Confusion noch nicht erlebt, vollständig den Kopf verloren hatten und erst wieder aufzuhören, als der Prinzipal gegenwärtig war.

(Fortsetzung folgt.)

### Vermischtes.

\* Vierzig mit Sticken bewaffnete Burschen brangen am 4. November nach Mitternacht in die Kaffeehäuser in der Warschaustraße in Amsterdam und zwangen die Gäste, ihnen ihre Wertgegenstände auszuliefern; wer sich weigerte, wurde geprügelt. Erst nach einer Stunde konnten die Raubgesellen verhaftet werden.

\* Bei einem Brande erstickt ist am Morgen des 3. November die 1½ Jahre alte Tochter Margarethe des Schlächtermasters Schwarzkirchen Chypares in der Tüffterstraße in Berlin. Um 9½ Uhr verließ Frau Schwarzkirchen, nachdem ihr Mann schon früher weggegangen war, die Wohnung, um Einkäufe zu machen. Ihre beiden Kinder, die dreijährige Frieda und die 1½ Jahre alte Margarethe, blieben allein zurück. Beide lagen in ihren Bettchen, und zwar Frieda im ersten Zimmer der Wohnung vom Eingange aus und Margarethe im dritten. Gleich nach dem Weggehen der Mutter muß die ältere Schwester aufgestanden sein und irgendwo Streichholz aufgefunden haben. Um 9½ Uhr sahen Hausbewohner, die an der Schwarzkirchen Wohnung vorbeikamen, daß durch die Thüren Rauch herausdrang. Da sie wußten, daß die Kinder allein waren, schlugen sie die Thür ein und fanden ein Kissen und die Bettstelle der kleinen Margarethe in Flammen stehen; das Bettzeug selbst brannte nicht. Frieda war zu ihrem Schwestern in das Bett gezogen, hatte dort mit den Streichholzern gespielt und das Kissen entzündet. Als dieses brannte, hatte das Kind aus Angst die Bettdecke über sich und die Schwester gezogen. Die Leute rissen die Kinder aus dem Bett heraus und trugen sie auf den Flur. Das Feuer löschten sie leicht, sodass die Hilfe der Feuerwehr nicht in Anspruch genommen zu werden brauchte. Die Wiederlebungsversuche, die die Nachbarn und ein herbeigerufener Arzt an beiden Kindern anstellten, hatten bei Frieda Erfolg; Margarethe dagegen war unter dem Bettzeug im Quallen erstickt.

\* München, 5. November. Heute vormittag stürzte ein überlastetes Dächerl des Kuppelbaus der neuen Pracht-Passage an der Schwanthalerstraße ein. Zwei Arbeiter wurden getötet, drei lebensgefährlich verletzt. Von den bei den Gerüstensturz in der Schwanthalerstraße ist noch ein Tagelöhner und eine Arbeitersfrau im Spital gestorben.

\* Auf jede Seite drei.  
Schön Eischen sah am Fenster  
Mit ihrer Stickerei,  
Hat auf der Stirn sechs Löckchen —  
Auf jeder Seite drei.  
Ein Jüngling liebeglichend  
Ging um die Ecke vorbei  
Sechs Härtchen auf den Lippen —  
Auf jeder Seite drei.  
Der Jüngling sang mit Eischen  
An eine Schäferin,  
Und warf hinaus sechs Küchchen —  
Auf jede Seite drei.  
Der Vater kam und sah es  
Und rief entrüstet: Ei!  
Und gab dem Jüngling sechse  
Auf jede Seite drei.

\* Wegen Ermordung seiner Braut ist ein Zahnmeister-Aspirant der Marine verhaftet worden. Vor einigen Tagen traf er in Gemeinschaft mit dem jungen Mädchen in Schwerin in Mecklenburg ein, wohnte in einem Hotel und hatte sich in die Fremdenliste unter falschem Namen als Torpedounterleutnant eingezzeichnet. Seinen in Zippendorf, nah bei Schwerin, wohnhaften Eltern stellte er mit seiner Braut einen Besuch ab. Wie verlautet, herrschte zwischen Vater und Sohn nicht das beste Einvernehmen und es bedrohte der vielversprechende junge Mann seinen Vater mit einem geladenen Revolver, worauf er sich mit seiner Braut in ein nahe der elterlichen Villa des legendären Gehölz begab. Kurze Zeit darauf wurden von Einwohnern Zippendorfs mehrere Schüsse gehört und als jene hinzueilten, lag das Mädchen von einer Kugel getroffen allein im Walde da. Seiner Behauptung gemäß will das Mädchen den Schuh auf sich selbst abgegeben haben, was indessen noch nicht auftreffend sein kann, da der Revolver nicht in der Nähe aufzufinden war, vielmehr später ihrem Brüder, der der Mörder sein dürfte, abgenommen wurde. Der mutmaßliche Mörder, der inzwischen bereits ein Gefängnis abgelegt haben soll, wurde verhaftet. Das junge Mädchen ist bereits gestorben.

Teutonia in Leipzig. Die Berechtigung der hohen Meinung, die wir von jeher von der umsichtigen und gewissenhaften Leitung, der grundsoliden Finanzlage, den vorzüglichsten und liberalen technischen Einrichtungen und der Kulanz der "Teutonia" gehabt haben, wird durch den Geschäftsbericht über das Jahr 1894 aufs neue glänzend bestätigt. Ohne die sonst so beliebte große Reklametrommel zu rütteln, arbeiteten die Direktoren und sonstigen Funktionäre der Gesellschaft in ruhiger, aber zielbewußter Weise an der Erfüllung ihrer hohen Aufgabe und finden reichen Lohn für ihre Mühen in der sich von Jahr zu Jahr günstiger gestaltenden Entwicklung des ihnen anvertrauten Instituts. Gerade die Erfolge der letzten Jahre dürfen die Gesellschaftsleitung mit besonderer Bestiegung erfüllen. In der That verdient denn auch die "Teutonia" nach jeder Richtung hin das vollste Vertrauen, sodaß wir sie dem versicherungssuchenden Publikum mit gutem Gewissen auss angelegentlich empfehlen können. Sie erfreut sich denn auch, und zwar nicht nur in Deutschland, sondern auch überall im Auslande, wo sie arbeitet (Schweiz, Holland, Belgien, Dänemark), der größten

Beliebtheit, wofür wieder die Geschäftserfolge des letzten Jahres ein beredtes Zeugniß ablegen. Der Zugang an neuen Versicherungen im letzten Jahre ist größer gewesen als in irgend einem der vorhergehenden Jahre. Es waren nämlich im Jahre 1894 5009 Anträge auf 17,101,949 M. Kapital und 15,886 M. Rente zu erledigen, von denen 120 Anträge auf 517,200 M. Kapital und 433 M. Rente am Jahresabschluß noch unerledigt blieben, während

Bes. mit Kapital und Rente angenommen wurden 4,196 13,609,449 M. 15,453 M. Nicht eingelöst sind 224 680,900 M. — innerhalb Zugang 3,972 12,928,549 M. 15,545 M. Erloschen sind 2,929 6,370,981 M. 9,143 M. innerhalb Reinzuwachs 1,043 6,557,568 M. 6,310 M. Bestand Ende 1893 58,384 132,499,683 M. 116,290 M. Bestand Ende 1894 59,427 139,057,251 M. 122,600 M.

Der Versicherungsbestand Ende des Jahres 1894 steht sich folgendermaßen zusamm:

Bes.	Kapital	Rente
Todesfallvers.	43,177	127,579,673 M.
Sterbekassevers.	9,975	1,080,827 M.
Erlebensfallvers.	5,869	10,396,751 M.
Rentenvers.	406	122,600 M.

Auf die Kapitalversicherung von 58 Personen mit 3,528,286 Mark Kapital sind 1,636,786 M. in Rückdeckung gegeben; dagegen hat die "Teutonia" mit 563 Polizen über 2,448,823 Mark anderen Gesellschaften Rückdeckung gewährt. — Die Sterblichkeit in der Versicherung auf den Todesfall ist sehr günstig verlaufen. Es sind 804 Personen, welche durch 825 Polizen mit 1,613,186 M. versichert waren, gestorben und werden hierfür statutengemäß 1,803,028 M. zu zahlen, während der Gesellschaft zur Deckung von Todesfallansprüchen 2,018,183 M. zur Verfügung standen, sodass sich ein Sterblichkeitsgewinn von 413,155 M. ergab. In der Sterbekasse waren für 486 Sterbefälle 50,789 M. zu zahlen, 4728 M. mehr, als rechnungsmäßige Deckungsmittel zur Verfügung standen.

Auch die junge Unfallversicherungs-Abteilung hat sich im letzten Jahre wieder erfreulich weiter entwickelt, wie die folgende Nachweisung zeigt:

Bes.	Todesfall	Invalidis.	Kurstaff.
Zugang	3981	17,714,957	39,988,561 M. 12,553 M.
Abgang	1741	8,860,131	15,953,511 M. 5,912 M.
Nettozuhwachs	2240	8,854,826	24,035,050 M. 6,641 M.
Bestand ult. 93	5595	34,081,695	61,768,895 M. 25,969 M.
Bestand ult. 94	7835	42,936,521	85,803,945 M. 32,610 M.

Außer diesen Versicherungen wurden im letzten Jahre noch 400 Reiseversicherungen über 5,306,965 M. abgeschlossen, wovon Ende 1894 noch 38 Versicherungen über 334,666 M. in Kraft blieben.

— Unfälle wurden 1044 angemeldet. Hieron sind 889 Fälle mit einer Zahlung von netto 66,219 M. entzündigt, während 155 am Schlusse des Jahres noch offen waren, für welche eine Reserve von 28,048 M. aufgestellt worden ist.

Das finanzielle Resultat des Jahres 1894 ist ganz besonders günstig gewesen. Der Reingewinn hat 715,632 M. betragen, der noch Beschluss der am 25. v. M. abgehaltenen Generalversammlung, in welcher 20 Aktionäre mit 188 Stimmen vertreten waren, folgendermaßen verteilt wird: Dividenden der Aktionäre 54,000 M. = 12%, Anteilien 41,398 M., Beamtenpensionsfonds 15,000 M. und Vortrag auf 1895 5234 M. — Die finanzielle Lage der "Teutonia" ist eine in jeder Beziehung gesicherte, wie wir schon oben sagten; ihre Kapitalanlagen entsprechen allen in dieser Hinsicht an einer Lebensversicherungs-Gesellschaft zu stellenden Anforderungen. Näheres hierüber ist ebenfalls aus der Veröffentlichung im Interatenheft unserer heutigen Nummer zu erschließen.

### Henneberg-Seide

— nur ächt, wenn direkt ab meiner Fabrik bezogen — schwarz weiß und farbig, von 80 Pf. bis M. 18,65 p. Meter — glatt, gestreift, kartiert, gemustert, Damast etc. (ca. 240 versch. Dual. und 2000 versch. Farben, Deftins etc.), porto- und steuerfrei ins Haus. Muster umgehend.

Seiden-Fabriken G. Henneberg (k. u. k. Hofl.) Zürich.

### Dank.

Hamburg, den 10. Januar 1894.  
Ich kann Ihnen mittheilen, daß ich durch Gebrauch nur einer Schachtel Dr. Müller's "Sanal" von offenen Frostschäden, die mich wochenlang geplagt hatten, sofort befreit wurde. Ich sage Ihnen verbindlichsten Dank für Übersendung des "Sanals" und empfehle allen Leidenden dasselbe aufs Beste.

Hochachtungsvoll  
F. Fehlhaber.

Dr. med. Müller's "Sanal", sicheres Mittel gegen Krampf, übergeschwüre, Brandwunden, offene Brünschäden, veraltete Wunden und ähnliche Leiden, ist in den meisten Apotheken vorrätig. Wenn irgendwo nicht vorrätig, lasse man sich nicht zum Kauf eines anderen Präparats bewegen. — Jede Dose trägt den Namen Dr. med. Müller. — Sicher vorrätig zum Preise von 1 Mark per Dose ist das "Sanal" in der Löwen-Apotheke.

Bei Einkauf von  
**Ausstattungen oder sonstigem Bedarf**

wird das Leinwand- und Schnittwaarengeschäft von Karl Reichel in Wilsdruff, Dresdnerstraße 192, beim Handelsmonn Herrn Herzog, Jedermann bestens empfohlen.

Eine langjährige Kundin.

### Edle Kanarienvögel!

Empföhle meine diesjährige Nachzucht meines auf 8 Ausstellungen prämierten Stammes mit Knorren, Hohl- und Klingelrollen. Preise je nach Gesangsfähigkeit von 7 bis 25 Mark, Weibchen 1 Mark. Ständige Probezeit, sehr reelle Beleidung. Bei Anfragen erbitte Returnpostale.

**Bruno Wirthgen, Tischler,**  
Deuben, Brückenstraße No. 10.

# ! „Inhärenz“ !

Die unter obigen Namen geschicklich geschützten

## Wattleisten

sind ein vorzügliches Verdichtungsmaterial gegen Eindringen von  
Kälte, Zugluft, Staub, Dünsten etc. in Fenstern und Thüren.

In weiß oder braun, gummirt, fettig zum Einsleben. Preis  
80 Pf. pro 20 Meter in Karton. Zu haben bei  
Heinrich Uhlemann, Wilsdruff.

## Moritz Werner,

Klempnerei in Kesselsdorf  
empfiehlt zu billigsten Preisen sein großes Lager  
selbstgefertigter

## Klempnerwaaren

aller Art; eiserne und emaillierte Kochgeschirre und Küchengeräthe; Lampen in vorsätzlicher Auswahl. Petroleum bei größerem Quantum äußerst billig.

Zum bevorstehenden Christfeste Blechspielwaaren  
im großer Auswahl. Spezialität in Milchkrügen.

## Wer hustet nehm die

täglich bewährten und stets zuverlässigen

## KAISER'S Brust-Caramellen

(wohl schmeckende Bonbons)  
Helfen sicher bei Husten, Heiserkeit, Brust-Katarrh & Verschleimung.

Durch zahlreiche Atteste als einzige bestes und  
billigstes anerkannt.

In Pol. à 25 Pfg. erhältlich bei Löwen-Apotheke Wilsdruff.

## LOOSE

der Sächsischen

## Pferdezucht-Lotterie

à 3 Mk. (11 Stück =)

## Ziehung

endgültig spätestens am 15. Dezember d. J.

in den mit Plakaten versehenen Handlungen  
und im Secretariat des Dresdener Rennverein, Dresden, Victoriastrasse 26.

## Mäuse u. Ratten

werden schnell und sicher getötet durch Apoth. Freyberg's (Delitzsch)

## Rattenkuchen

Menschen, Haustiere und Geflügel unschädlich.  
Wirkung tausendfach belobigt. Dos. 0,50, 1,00  
und 1,50 in der Löwen-Apotheke Wilsdruff.

Der alleinige Flaschenverkauf  
sowie der Auschank der seit mehreren Jahren so beliebten

## Obstweine

der Döbelner Obst- und Beerenwein-Kelterei Gebr. Ningramm befindet sich in

A. Rossberg's Conditorei  
Wilsdruff.

## Hasen! Ziegen! Hasen!

Den höchsten Preis für Ziegen- und

## Hasenfelle

Oscar Siegert,  
Grumbach bei Wilsdruff.  
Niederlage in Wilsdruff bei Herrn Hugo Plattner.

## Knaben-Anzüge

von einfachster bis eleganter Ausführung  
in großer Auswahl

empfiehlt R. Wilhelm, Burkhardswalde.

## Zur Vertilgung der Obstzucht schädlichen Insekten

empfiehlt

## Polpornschen Raupenleim

als bestes und sicherstes Mittel.  
Wilsdruff. Paul Kletzsch, Drogerhandlung.

## Geheime

Hals- und Hautkrankheiten, Weißfuss, Bleichfuss, Magen, Hämmorrhoidal- und Blasenleiden, Bettlässen, Flechten, trebedähnliche Leiden, Drüsengeschwülste (Kröpfe), alte Wunden, offene Beinschäden, Salsifuss, Krampfadergeizhöhle und Folgen der Onanie behandelt Wittig in Dresden-II., Scheffelstr. 51, II. Zu sprechen täglich von 9—5.

## Gute Zeit!

Die Zeit ist schlecht, mit Sorgen trägt  
Sich Mancher ohne Muth.  
Nur wo ein Herz voll Freude schlägt,  
Da ist die Zeit noch gut.  
Und willst Du wissen, wo das ist,  
Mußt Du nach Dresden gehn  
Und vor dem „Gold-Eins“-Magazin  
Ein Weilchen Posten stehn.  
Da wirst Du sehn, wie Jeder lacht,  
Der aus dem Hause tritt,  
Weil er darin sein Glück gemacht  
Mit einem Prachthabit.

## Zu ermäßigten Preisen:

Herren-Anzüge, sonst 8—20 Mk., jetzt nur Mk. 6 $\frac{1}{2}$  an.  
Herren-Anzüge, sonst 21—45 Mk., jetzt nur Mk. 15 an.  
Herren-Überzieher, sonst 8—20 Mk., jetzt nur Mk.

7 an.

Herren-Überzieher, sonst 21—40 Mk., jetzt nur Mk.  
15 an.

Herren-Hosen, sonst 2 $\frac{1}{2}$ —18 Mk., jetzt nur Mk. 1 $\frac{1}{2}$  an.  
Herren-Jacquettes, sonst 2—15 Mk., jetzt nur Mk.

1 $\frac{1}{2}$  an.

Büchsen-Anzüge, sonst 5—24 Mk., jetzt nur Mk. 4 an.  
Knaben-Anzüge, sonst 6—15 Mk., jetzt nur Mk. 1 $\frac{1}{2}$  an.

Größe, billigste und reelle Einkaufsquelle.

## Goldne 1,

Inhaber: G. Simon.

Dresden, Schlossstrasse 1, I. II. u. III. Etg.  
Einziges Geschäft am besten Platze, welches  
billigen Preisen verkauft!  
Vorsicht vor Nachahmungen!

## Buchdruckerei

## Martin Berger, Wilsdruff

(in Firma: H. A. Berger)  
empfiehlt sich zur raschen und geschmackvollen Herstellung

## sämtlicher

## Drucksachen

für Handel, Gewerbe und Privatgebrauch

bei möglichst billigen Preisen.

Preislisten  
Circulars  
Facturen  
Avise  
Wechsel  
Mittheilungen  
Liefer- und  
Empfangsscheine

Rechnungen  
Postkarten  
Packetbegleitadressen  
Etiquetten  
Adress- und Visitenkarten  
Verlobungs- und  
Vermählungsanzeigen

Trauerbriefe  
in kürzester Zeit,  
Menus  
Wein- und  
Speisekarten  
Briefbogen und  
Converts  
mit Firmenaufdruck.

Lieder zu festlichen Gelegenheiten etc.



eine Waschmaschine

für Kartoffeln, Rüben etc.

von P. LÖWE, Cunnersdorf, b. Hainichen I. Sa.

Patentiert in allen Kulturstaten.

No. I—V, passend für jeden Haushalt, von 2—20 L. auf einmal  
waschend M. 2,20 resp. 8,50.

No. VI—XI, passend namentlich für landw. Zwecke, 30—100 L.  
auf einmal waschend M. 34.— bis M. 78.—.

Zu haben in jeder besseren Kurzwaren-Handlung. Preise gratis und franko.

Tücht. Vertr. f. a. d. El. Get. n. ges. Günt. Off. f. d. S. Landschmidemstr.

## Eisenbahnsahrplan gültig vom 1. Oktober 1895 ab.

Wilsdruff-Potschappel-Dresden.

Wilsdruff (Ablfahrt) . . .	6.21	10.28	3.16	7.15	Dresden (Ablfahrt) . . .	7.05	11.55	4.19	8.05
Grumbach . . . .	6.29	10.36	3.24	7.23	Potschappel . . . .	7.30	12.35	4.45	8.35
Kesselsdorf . . . .	6.40	10.47	3.35	7.34	Rauderode . . . .	7.39	12.44	4.54	8.44
Niederhermsdorf . . . .	6.57	11.04	3.52	7.51	Niederhermsdorf . . . .	7.48	12.51	5.01	8.51
Rauderode . . . .	7.04	11.11	3.59	7.58	Kesselsdorf . . . .	8.07	1.12	5.22	9.12
Potschappel . . . .	7.10	11.17	4.05	8.04	Grumbach . . . .	8.17	1.22	5.32	9.22
Dresden (Ankunft) . . . .	7.35	11.43	4.32	8.28	Wilsdruff (Ankunft) . . . .	8.22	1.27	5.37	9.27

# Die neuen Winterwaaren

finden in großen Sortimenten nunmehr vollständig eingetroffen und zeichnen sich wiederum durch

**grosses Billigkeit**

bei nur besten und haltbarsten Qualitäten aus.

Die Muster-Auswahl ist in allen Preislagen unerreicht.

## Hemdenbarchent.

	Garantiert wäscherecht.
Einfarbig Rosa	Meter 36, 45, 53, 56 Pfg.
Gestreift ein- und zweiseitig	Meter 32, 42, 48, 56, 62 Pfg.
Carrirt zweiseitig	Meter 40, 50, 55, 62 Pfg.
Jacquard Barchente	Meter 50, 62 umb 80 Pfg.
Elsässer Flanelle	Meter 70, 80 umb 90 Pfg.

## Lama und Molton.

Halbw. Noppen und Jacquards	Meter 100 umb 130 Pfg.
Reinw. Streifen und Caros	Meter 150, 175, 210—280 Pfg.
Reinw. Jacquards	Meter 210, 220, 230—280 Pfg.
Melirt und einfärbig	Meter 190, 220, 265 Pfg.
Einfärbige Moltons	Meter 75, 105, 130 165 Pfg.
Gestreifte Moltons	Meter 115, 160 umb 170 Pfg.

## Barchent-Hemden

aus gutem gefärbigen baumwollenen Flanell.	
Für Damen	Stück 1, 1.25, 1.50, 1.75 und 2 Mt.
Für Herren	Stück 1.25, 1.40, 1.60, 1.80 und 2 Mt.
Für Knaben	Stück 50, 60, 80, 90, bis 160 Pfg.
Für Mädchen	Stück 50, 65, 75, 85 bis 140 Pfg.

## Rockflanelle

und halbwollene Rockzeuge.	
Einfarbig ganzwollenen Flanell	Meter 1.30, 1.60, 1.90 Mt.
Carrirt und gestreift Flanell	Meter 1.65, 2.00, 2.10 Mt.
Halbwollenen Rockflanell	Meter 80, 90—110 Pfg.
Warp- und Schürzenzeuge	Meter 35, 45, 50—75 Pfg.

## Damen-Beinkleider

mit bunten Maschinen-Bogen und Handlanquette	
aus buntem Barchent	das Paar 1.10, 1.25, 1.40 bis 2.00 Mt.
aus weissem Barchent	das Paar 1.40, 1.75, 2.00 bis 3.50 Mt.
aus reinw. Molton	das Paar 2.80 und 4.25 Mt.

## Schulterfragen

aus glattem Plüsch	das Stück 1.25, 1.50, 2.00—3 Mt.
aus geschorinem Plüsch	das Stück 1.90, 2.40, 3.40—375 Mt.
aus Astrachan	das Stück 1.90, 3.25, 3.75—9.50 Mt.
aus Krimmerstott	das Stück 3.50, 4.50, 5.00—11 Mt.

## Bedr. Barchent u. Velour.

Bedr. Barchent, hellgrün	Meter 48, 56, 65, 70 bis 85 Pfg.
Bedr. Barchent, dunkel	Meter 65, 70, 80 und 90 Pfg.
Türkische bedruckt (Neuheit)	Meter 85 und 90 Pfg.
Bedr. Velour, dicke schwere Qual.	Meter 58, 65, 70 und 75 Pfg.
Zweiseitig Molton, zu Röck	Meter 80 Pfg.
Reinwoll. bedr. Flanelle	Meter 80, 100, 140 und 160 Pfg.

## Wollene Leibwäsche.

Herren-Normal-Hemden	Stück 90, 1.20, 1.60, 2.25—4.00 Mt.
Herren-Unter-Beinkleider	Stück 80, 1.10, 1.40, 1.80—3.00 Mt.
Herren-Unter-Jacken	Stück 80, 1.00, 1.60 2.00—2.60 Mt.
Damen-Normal-Hemden	Stück 2.00, 2.50, 3.25 und 4.00 Mt.
Damen-Normal-Jacken	Stück 1.25, 1.40, 2.25 und 2.60 Mt.
Knaben- und Mädchen-Unterzeuge	billigst.

## Blousen u. Haus-Anzüge.

Bedr. Barchent-Anzüge (Röd und Blouse)	4.50, 6 bis 6.50 Mt.
Dunkle Wasehstoff-Anzüge	5.50 und 6.50 Mt.
Halbtuch-Haus-Kleider	in allen "Garden" 5.00, 8.00 Mt.
Bedr. Barchent-Blousen	Stück 1.50, 2.00, 2.60 Mt.
Bedr. Velour-Blousen	Stück 2.60, 2.75 und 3.00 Mt.
Türk. Barchent-Blousen	Stück 3.00, 3.75 Mt.

## Woll. Tücher u. Capotten.

Wollene Kinder-Hauben	Stück 50, 1.00, 1.25—2.00 Mt.
Helgoländer Hauben	Stück 1.10, 1.40, 1.75—2.50 Mt.
Wollene Damen-Hauben	Stück 1.00, 1.40, 1.70—3.00 Mt.
Chenille- u. Seiden-Capotten	Stück 2.50, 3.00, 4.00—7.00 Mt.
Woll. Tücher u. Kopf-Châles	Stück 28, 45, 65, 90—250 Pfg.
Wollene Knaben-Mützen	Stück 35, 45, 70, 100—140 Pfg.

## Jackett- u. Mäntelstoffe.

Glatte Double-Stoffe	Mtr. 3.00, 4.50, 6.00, 8.00 Mt.
Cheviot u. Kammgarn-Doubles	Mtr. 6.00, 6.50, 8.50 u. 10 Mt.
Krimmerartige Stoffe für Kindermäntel	Mtr. 3.60, 3.80—7 Mt.
Mohair-Plüsch	schwarz u. braun Mtr. 8.50, 11.00, 14.50 u. 18.50 Mt.

## Jagdwesten.

In vier Größen vorrätig.	
Zweireihige Cheviotwesten	Stück 1.90, 2.15, 2.40—2.65 Mt.
Zweireihige Zwirnwesteren	Stück 2.40, 2.70, 3.00—5.75 Mt.
Hochlegante Kammgarnwesten	St. 5.25, 6.25, 7.25—12 Mt.

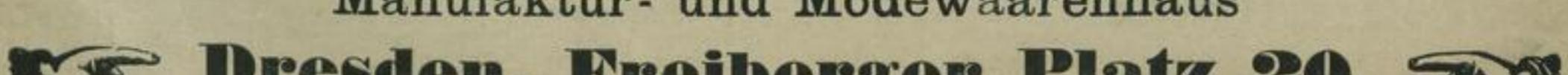
Neuheiten in Kleiderstoffen vom billigsten bis hochfeinsten Genre.

Muster bereitwilligst und franco.

# Robert Bernhardt

Manufaktur- und Modewaarenhaus

Dresden, Freiberger Platz 20.



# Unterhaltungsblatt

für  
Jedermann aus dem Volke.

Beilage  
zum Wochenblatt für Wilsdruff.

Nr. 45.

Wilsdruff.

1895.

## Nicolaus Erichsen's Töchter.

Roman von B. Niedel-Ahrens.

[Nachdruck verboten.]

(Fortsetzung.)

Und Sie selbst haben ebenfalls niemals in irgend welcher Beziehung zu meinem Vater gestanden?" "Niemals," erwiderte er bestimmt. "Glauben Sie mir doch, Fräulein Erichsen! Sie können sich nicht vorstellen, wie peinlich und überraschend die Sache für mich ist."

"Ich glaube Ihnen, Herr Baron."

"Wenigstens eine Errungenschaft," äußerte er, liebenswürdig lächelnd. "Also darf ich nun wohl auch den Grund jener unbegreiflichen Abneigung erfahren?"

"Ich kenne ihn nicht, sondern weiß nur, daß meinem Vater vor langen Jahren durch einen Raub auf Ravensburg ein namenloses Leid zugefügt worden, das erdrückend auf seinem ganzen Leben ruhte."

In der Ferne tauchten jetzt, zwei feurigen Augen gleich, die beiden roten Laternen des Wagens aus der pechschwarzen Finsternis hervor; Baron Albrecht ging unwillkürlich etwas langsam; die Unterhaltung auf dieser sonderbaren Wanderung durch die vom brausenden Orkan erfüllte Heide fesselte ihn eigentümlich.

"Unerklärlich, unerklärlich; das muß durchaus zur Zeit meines Vaters geschehen sein, der in seiner Jugend, oft und lange auf der alten Ravensburg gelebt hat; denn auch von meinem Bruder Eugen, der ein Jahr jünger als ich und Offizier in Berlin ist, kann jenes Leid nicht ausgegangen sein, da er als Knabe zum letztenmal in dem sagenreichen Schloß da oben weilte."

Sie hatten nun den Platz erreicht, wo der Wagen hielt; mit der Hilfe des Dieners war es dem Kutscher, der um die Schultern einen riesigen schwarzen Pelztragen trug, gelungen, das Pferd aufzurichten — die Räder saßen jedoch noch hoffnungslos in dem erweichten Boden, und erst den derben Fäusten des in solchen Dingen bewanderten alten Sörens gelang es, sie nach wiederholten und vereinigten Kraftanstrengungen wieder ins Geleise zu bringen.

An dem geöffneten Fenster des matt erleuchteten Innern des Wagens war sogleich bei Ankunft des Barons und seiner Begleiterin ein Kopf in eleganter, hellgrauer Kapuze sichtbar geworden, der sich ein wenig hinausneigte.

"Aber ich bitte Dich, Albrecht, wie rücksichtslos, so entsetzlich lange zu bleiben! Du scheinst vergessen zu haben, daß ich Dich hier an diesem gottvergessenen Platze ungeduldig erwarte," rief eine heisere Frauenstimme verdrießlich.

"Ich habe mich nicht unnütz aufgehalten, Julie," erwiderte der Baron gelassen, "die Entfernung des Lichtscheins aus dem Hause täuschte — es war eine ziemlich weite Strecke."

Es wurden noch ein paar ungäbige, nicht sehr gewählte Worte hörbar, und als dann der Wagen endlich aufgerichtet stand, trat Baron Albrecht mit Rahel an ihn heran und öffnete den Schlag.

"Hier ist Fräulein Rahel Erichsen, die so gütig ist, sich erkundigen zu wollen, ob Du irgend etwas bedarfst," äußerte er, zurücktretend, um den Lichtschein aus dem mit hellblauem Sammet ausgepolsterten Zimmers auf das Mädchen fallen zu lassen.

Mit rascher Bewegung streckte die junge Frau ihre feinbehandschuhte Rechte der Vorstellten entgegen; Rahel spürte den ihr fremden, berausenden Duft von Violette de Nomo und sah in ein gelblich blasses, mageres Gesichtchen mit unruhevollen, schwarzen, fiebhaft glänzenden Augen spitz und eingefallen, das indessen einst gewiß sehr schön gewesen sein möchte.

"Aber das ist ja reizend von Ihnen, mein liebes Fräulein," äußerte die Baronin ungemein lebhaft, während sie die blutleeren Lippen von zwei Reihen Zahnen zurückzog, die viel zu bläulich tadellos waren, um ihre eigenen zu sein. "Nein, besten Dank, ich bedarf wirklich nichts und bin froh, nicht länger allein zu sein in diesem gräßlichen Orkan, der mich umtobte, als befände ich mich hilflos auf einem Wrack mitten im Ozean! Gott, habe ich Angst ausgestanden! Ich sah mich schon von einem Dutzend wild aussehender Räuber umringt, die mir den Revolver auf die Brust hielten, um mein Geld oder mein Leben zu fordern."

Sie lachte laut, und als auch auf Rahels eblem Gesichte sich nach diesen Worten der Schimmer eines verklärenden Lächelns zeigte — daß ihre Züge merkwürdig verschönnte und die Baronin entzückte — fuhr diese in ihrer unruhevollen, hastenden Weise fort:

"Also Sie wohnen nicht weit von Ravensburg entfernt? Aber das ist ja himmlisch! Ich dachte schon, es

gäbe drei Meilen im Umkreis keine menschenähnlichen Wesen, mit denen man anständigerweise verkehren könnte. Mein Mann, ist nämlich ein Barbar, er steht mit dem Arzt unter einer Decke und will partout, daß ich mich eine Zeit lang in dem alten romantischen Schloß an der Nordsee begrabe, um gesund zu werden. Hahaha! Da müssen Sie nun schon gestatten, daß ich Sie zuweilen hole, um mich in der gräßlichen Langweiligkeit zwischen den Mauern der einstigen Königsburg zu zerstreuen, da ich sonst verrückt würde."

Rahel hatte erstaunt dem Wortschwall der beweglichen Frau zugehört, und deren Art und Weise, das gezwungen Lebhafte und Unnatürliche ließ sie ab; doch ließ der Gedanke an ihre Krankheit sie den unangenehmen Eindruck unterdrücken.

"Ich werde gern bereit sein, Frau Baronin. Schon oft, wenn ich an hellen Tagen das alte Schloß im Lammepark am Meere liegen sah, wünschte ich, es einmal näher anzusehen zu dürfen: es war gar oft der Schauplatz meiner stillen Träume und Phantasien."

"War es das? Hahaha!" wiederholte die Baronin sichtlich amüsiert und ihrem Manne, der neben Rahel stand, einen vielsagenden, belustigten Blick zuwurfend, den Albrecht v. Ravens jedoch nicht erwiderte.

"Um so besser, da soll Ihnen bald genug Gelegenheit geboten werden, es sich nach Herzenslust anzusehen — schon in den nächsten Tagen erscheine ich mit unserm Wagen vor Ihrer Thür und entführe Sie. Haben Sie noch Schwestern?"

"O ja," antwortete Rahel, während Stolz und Freude in ihren Augen aufleuchteten. "Leonore, die zwei Jahre älter ist als ich."

"Schön, da nehmen wir die auch mit, also abgemacht. Neizend! Aber nun wollen wir Sie nicht länger aufzuhalten. Albrecht, steig ein — hast Du dem Manne ein Trinkgeld für seine Mühe gegeben? Adieu, liebes Fräulein, adieu! Auf baldiges Wiedersehen!"

"Sie werden doch erlauben, daß ich Sie nach Haraldsholm zurückbegleite, Fräulein Erichsen?" bemerkte Albrecht.

"Nein," entschied Rahel bestimmt, "Sörens geht ja mit; außerdem fürchte ich mich garnicht! Meine alte Mutter Heide und ich kennen einander wohl und haben uns sehr lieb," fügte sie mit dem flüchtigen, bezaubernden Lächeln hinzu, das so selten erschien.

"So lassen Sie mich denn noch einmal herzlich für Ihre Güte danken und die Hoffnung aussprechen, Sie recht bald in der Ravensburg begrüßen zu dürfen," äußerte Baron Albrecht, indem er sich ehrfurchtsvoll verbeugte.

Rahel neigte anmutsvoll das Haupt — der junge Mann stieg ein — noch einmal kam die Hand des Barons winkend zum Vorschein, dann wurde der Schlag geschlossen, die Pferde zogen an und bald war das Gefährt im Dunkel der Nacht verschwunden.

"Ein komisches Ding," sagte Julianne gähnend, während sie sich fröstelnd in ihre Ede drückte. "Nicht gerade dumm, aber ich fürchte, schrecklich überspannt. Das reine Madonnengesicht! Man könnte sich wirklich einbilden, diese kleine Pastorstochter aus der Heide sei wirklich so rein und unschuldig, wie sie aussieht, wenn man die Welt nicht besser kennte."

Dann, nach einer Pause, als Albrecht nichts auf die Neuherung seiner Frau entgegnete:

"Weißt Du, das Mädel müßte sich prachtvoll auf der Bühne machen; stelle sie Dir als Gretchen, Jungfrau von Orleans oder Waise von Lowood vor; einfach großartig — das könnte eine glänzende Karriere werden — ich hätte Lust . . ."

"Um Gottes willen," unterbrach sie Albrecht, dem der Gedanke, Rahel Erichsen auf irgend einer Bühne als Schauspielerin zu sehen, ein gelindes Entsezen einslöste, ungewöhnlich lebhaft, "ich bitte Dich ernsthaft, Julie, sage dem Mädchen nicht solche Dinge in den Kopf, es hieße grenzenloses Elend über sie und ihre Familie bringen."

"Wie pathetisch Du immer gleich alles nimmst, was

man zufällig mal so hinwirft! Das kommt natürlich davon weil Du auf das Theater und was damit zusammenhängt, einen förmlichen Haß geworfen hast, obgleich Du einst andere Anschauungen darüber hegtest," setzte sie schärfer hinzu.

"Das ist richtig, meine Anschauungen haben sich seitdem geändert," erwiderte Baron Albrecht ruhiger. "Denn heute bin ich neunundzwanzig — damals aber, vor sieben Jahren, als ich Dich kennen lernte, kannte ich weder Welt noch Menschen, brachte jedem ein vertrauensvolles Herz entgegen und wußte nichts von jenen Schattenseiten, welche der Glanz und Glitter der Bühne dem Auge verbirgt, und die doch wie ein Pesthauch jedes reine und unschuldige Wesen verderben werden, das zufällig dem Moloch in den Rachen fällt."

"Sehr schmeichelhaft, in der That," sagte Julie spitz. "So habe ich also den Umstand, Deine Frau geworden zu sein, nur Deiner harmlosen Unerfahrenheit zu danken, trotzdem Du damals schwurst, Dich erschießen zu wollen, wenn ich Deine Hand ausschlüge. Weißt Du noch, es war an jenem Abend, da ich zum ersten Mal als Fatiniza aufgetreten war und das alte Kameel — der verrückte Graf Bohnsdorf, Streit mit Dir beginnen wollte, weil ich Dich bevorzugte."

"Ich weiß es noch sehr gut, Julie," lenkte Albrecht v. Ravens begütigend ein, um einen Auftritt zu vermeiden, wie er ihn seit Jahren fast täglich durchzufesten hatte. "Im übrigen kannst Du überzeugt sein, daß es damals meine schwärmerische Liebe und Bewunderung war, die mich veranlaßte, Dir meine Hand zu reichen."

"Aber heute würdest Du mich nicht mehr wählen, heute bereust Du diese Heirat und verabscheust mich — denkst Du, ich wüßte das nicht?" stieß Julie heftig hervor, halb mit, halb gegen ihren Willen getrieben, durch solche ewige Reibereien sich selbst zu quälen und ihrem Manne das Leben bis zur Unerträglichkeit zu verbittern.

"Ich wüßte nicht, wie ich dazu kommen sollte, Dich zu verabscheuen," entgegnete er gepreßt. "Dein frankhafter Zustand scheint mit Vorliebe solchen Einbildungen nachzugeben, weshalb ich sie auch nicht beachte."

"Gieb mir noch ein Glas Wein," bemerkte Julie nach längerer Pause. Sie wußte genau, daß ihrem Gatten mit dieser Bitte ein empfindlicher Schlag versetzt wurde; schon als ganz junges Mädchen hatte sie Geschmack an feurigen, süssen Weinen gewonnen, eine Gewohnheit, die zunehmend erst nach der Trauung von Albrecht bemerkt worden war. Denn einmal verheiratet, hatte Julie es nicht länger der Mühe wert gehalten, gewisse Dinge vor ihm, dem bedeutend Jüngeren, zu verborgen, und geradezu Entsezen hatte ihn ergriffen, als er zum ersten Male Zeuge ihrer bacchantischen Ausgelassenheit — die im kleinen Kreise frei die Zügel schießen ließ, gewesen; bei jener Gelegenheit schon hatte seine anbetende Liebe einen unheilbaren Riß erhalten, und mit wachsender Einsicht war er zu der zermalmenden Erkenntnis gelangt, durch seine Heirat einen unseligen, nicht wieder gut zu machenden Irrtum begangen zu haben. "Doktor Reimers hat Dir den schweren Wein streng verboten, Julie; und doch trankst Du heute bereits eine ganze Flasche."

"Ich pfeife auf das Verbot des albernen Menschen, der mich für viel kräcker aussiebt, als ich bin; bitte, den Wein — oder ich nehme ihn mir selbst."

Albrecht von Ravens entnahm ohne weitere Gegenreden der Reisetasche eine Flasche, füllte einen Becher mit dem edlen Tokayer und reichte ihn seiner Frau, die den Inhalt mit einem einzigen Zug leerte.

Es folgte wieder eine längere Pause; Baron Albrecht lehnte die Stirn gegen das Polsterkissen an der Seitenwand des Wagens und verfiel in dumpfes Brüten; fast nie zuvor hatte er die Wucht des Elends seines verpfuschten und verfehlten Lebens mit solcher schneidendem Bitterkeit empfunden, nie war ihm das keifende, zerfahrene Weib da vor ihm innerlich, so unsagbar widerwärtig erschienen, als um diese Stunde.

Julie beobachtete verstohlen den gebrochenen Mann und ärgerte sich, daß er seinen Gedanken nachging und sich nicht beherrschen konnte; er fühlte sich unglücklich, das wußte sie. Doch anstatt den Grund dafür in ihrem eigenen Benehmen und dem Fallenlassen der geschickt getragenen Maske zu suchen, glaubte sie, nur das allmähliche Erkalten seiner Liebe sei schuld daran, und um sich hierfür gewissermaßen zu rächen, nahm sie ihre Zuflucht zu der Methode des Quälens, wozu sich außer einer ewigen, unbegründeten Eifersucht täglich andere Veranlassungen boten. Da sie außerdem ihren Gatten zeitweise noch immer leidenschaftlich liebte, verursachten solche Wortplänkereien einen pridelnden Neiz, um so mehr, da nach dem Überschreiten der äußersten Grenze meistens eine Versöhnung folgte, die ihr, wenn auch nur auf kurze Zeit, die Illusion der Rückeroberung seiner Liebe voraufsetzte.

Jetzt glaubte sie ein neues Mittel, ihn zu reizen, gefunden zu haben.

"Ich werde doch versuchen, diese interessante Pastors-tochter der Bühne einzuführen, denn ich wittere so etwas wie einen künstlichen Stern in der Kleinen; es ist ja auch gar nicht so schlimm, was Du da von der Verderbtheit der Theaterleute faselst — in Euren Kreisen sieht's hinter den Kulissen auch nicht besser aus. Wer von Haus aus anständig ist und einen festen Charakter hat, widersteht allen Versuchungen, und das Mädel da schaut mir gerade so aus, als wüßte sie sich ihrer Haut zu wehren. Unsinn; weißt Du, um nicht zu sterben vor Langeweile in dem alten Neste, werde ich sie selbst ein bisschen zustützen — zum wenigsten bringt das etwas Berstreuung."

"Das wirst Du nicht thun," erwiderte Albrecht von Navens, nachdem er sich aufgerichtet, in ungewohnt entschlossenem Tone, "und solltest Du meinem ausdrücklichen Wunsche zuwider dennoch den Versuch unternehmen wollen, so werde ich ihn zu verhindern wissen!"

Julie sah ihn erstaunt an. "Du nimmst die Sache ja merkwürdig wichtig und scheinst Dich außerordentlich für das Mädel zu interessieren," sagte sie kühl. "Dürfte ich vielleicht erfahren, auf welche Weise Du meine Pläne zu durchkreuzen gedenkt?"

"Ich würde einfach Pastor Erichsen benachrichtigen, daß er den Besuch seiner Tochter bei uns die Erlaubnis versage."

"Ich glaube wahrhaftig, Du wärst im stande, solche Bosheit auszuführen und mir selbst diese kleine Freude zu missgönnen! Es ist unerhört! Ach, wie unglücklich bin ich

doch, einen Mann geheiratet zu haben, der meinen Stand und meine Herkunft verachtet, und sich durch seinen Titel unerreichbar erhaben über mich dunkt! Wenn der Standesunterschied doch einmal nach Deiner Meinung eine unüberbrückbare Kluft zwischen uns errichten müste, so wäre es hundertmal besser gewesen, Du hättest mich in der Sphäre gelassen, wo ich mich zufrieden fühlte."

Baron Albrecht mußte unwillkürlich bitter lächeln. Wie geschickt es doch die Frauen verstanden, den Spieß umzukehren — als ob sie, die acht Jahre ältere Operetten-Sängerin am Friedrich-Wilhelmsstädtischen Theater, es nicht selbst gewesen, die den unerfahrenen jungen Mann mit allen Künsten einer klug berechneten Roletterie an sich gezogen hatte! —

"Du bist wie immer ungerecht gegen mich, Julie," entgegnete er, sich zur Gelassenheit zwingend, "die Standesunterschiede bestehen nun einmal, die Vorteile und Vorzüge, welche die Geburt dem Menschen unserer Kreise verleihen, lassen sich durchaus nicht wegdisputieren, und wenn sie auch keineswegs zum Hochmut berechtigen, sollen wir sie doch schätzen und verteidigen. Als Du meine Hand annahmst, hob ich Dich zu mir empor, das ist nicht zu leugnen, und deshalb war es Deine Pflicht, Dich den neuen, besseren Verhältnissen anzupassen; das thatest Du aber nicht, sondern verharrtest eigenförmig auf Deinem Standpunkt, verteidigtest ihn sogar gegen mich, und zogst auf diese Weise den Klassenkampf im Kleinen in unsere Ehe, wodurch der unvermeidliche Zwiespalt hervorgerufen wurde.

Ja, hättest Du mich wahrhaft geliebt und jene guten Eigenschaften besessen — die ich in Dir vermutete, dann wären die Standesunterschiede zwischen uns verwischt und Du würdest mir das geworden sein, was das Weib dem Manne sein soll und kann — die verständnisvolle Gefährtin."

"Du bist eben ein Phantast, ein Schwärmer, der die Welt nach seinen utopischen Träumereien modelln möchte — und das ist verlorene Liebesmüth, mein Bestter," gab Julie v. Navens schroff zurück. "Du durfstest von mir nicht verlangen, daß ich die Kreise, denen ich entstamme, gering schätzen lernte, nur weil ich zufällig meinen Namen mit dem Deinigen vertauscht hatte; alles was mich interessierte, meine Neigungen, Gewohnheiten und Ansichten sollte ich rüchhaltlos opfern, um in den Deinen aufzugehen, und weil ich das nicht wollte, nanntest Du mich nach der Art selbstsüchtiger Männer undankbar und plebeijisch. Warum sollte ich durchaus Dir folgen, warum tanzt Du



"O, mein gnädiges Fräulein, ich werde Sie ewig lieben!"  
"Und wie viel Ewigkeiten hat bei Ihnen der Tag?"

nicht zu mir in mein Quartier? Weil Du meine Sphäre verachtetest, und das empörte mich."

"Ich verachte sie keineswegs, dafür legt unsere Heirat Zeugnis ab; aber Du mußtest als meine Frau nach und nach lernen, daß wir hier oben ungleich glücklicher gestellt sind, diese Vorzüge jedoch auch Pflichten auferlegen, denen man sich nicht ungestraft entziehen kann. Ich reichte Dir die Hand zu mir hinauf — aber anstatt das einzusehen, tratest Du mit dem Trotz eines unverständigen Kindes von Anfang an feindlich gegen meine Überzeugungen auf, ohne zu bedenken, daß diese eins mit mir geworden."

"Ach, Du besitzest eben den unausstehlichen Hochmut Deiner ganzen vornehmen Sippe, die mich von jeher als einen Eindringling betrachtet hat. Trennte uns wirklich in gesellschaftlicher Beziehung ein Abgrund — wie Du es zu nennen beliebst, so war es Deine Pflicht, mir das nicht bei jeder Gelegenheit auf das Butterbrot zu legen; da Du es aber thatest, kam mir niemand verdenken, daß ich meinen Stand verteidigte und ihn nicht für den Abschaum alles Menschenwürdigen gelten lassen wollte."

Baron Albrecht lehnte sich wieder in die Ecke und ließ den Kopf auf die Brust sinken; es war so vergeblich, so unnütz, diesen unerträglichen Streit weiter zu spinnen, der ganz mit derselben Erfolglosigkeit verlaufen würde, wie die zahllosen vorausgegangenen; an Julies unlogischen Angriffen scheiterte jede Rechtfertigung. Eine unendliche Mutlosigkeit hatte sich seit lange seiner bemächtigt, eine Müdigkeit der Seele, die ihn das Leben mit der apathischen Ruhe vollständiger Gleichgültigkeit ertragen ließ; er lebte dahin, ohne wirklichen Anteil an irgend einer Sache zu nehmen, es schien zuweilen, als ob ein Teil der Haltlosigkeit und Zerfahrenheit seiner Frau bereits auf ihn selbst übergegangen war, und um so weniger strebte er danach, sich dem betäubenden Druck, der auf ihm lastete, zu entziehen, da die Vorstellung ihm auch seinen heißesten Wunsch, ein Kind zu besitzen, versagt hatte.

Die erleuchteten Fenster des Schlosses, das sich auf einer von niedrigen Tannen bestandenen Anhöhe inmitten des bis zum Strand sich ausdehnenden Parks erhob, tauchten jetzt aus der Dunkelheit auf; es war ein kolossales vierstöckiges Gebäude, an beiden Frontseiten von runden Türmen mit flachen Dächern flankiert; eine breite steinerne Freitreppe führte zu der geräumigen, geschlossenen Halle, in welche die Thüren zu dem Erdgeschoß mündeten. Seit unendlichen Seiten hatte sich das Schloß im Besitze des Geschlechts der Ravensburger befunden, deren Ururahn es aus den Trümmern einer riesigen Burg erbaut haben sollte, von der die Sage ging, daß einst dort der Sohn eines mächtigen dänischen Königs gelebt und gelitten, den der Vater einer heimlichen Liebe wegen verbannt hatte.

Zwei Diener kamen herbeigeeilt, der Herrschaft beim Aussteigen behülflich zu sein, und auf der Freitreppe wurden sie von der bejahrten Wirtshafterin, Frau Brenner, auf das ehrerbietigste bewillkommen; Albrecht wechselte ein paar freundliche Worte mit der Alten, während Julie, den Muff gegen ihren Mund gepreßt, flüchtig und herablassend dankte und so schnell wie möglich den Schutz des Hauses zu erreichen suchte; in ihrer widerspruchsvollen Sinnesart liebte sie es, gelegentlich von der Höhe der „Baronin“ auf die Untergebenen hinabzusehen, um zu anderen Seiten sich wieder auf das weitgehendste mit ihnen einzulassen.

(Fortsetzung folgt.)

## Gemeinnütziges.

**Nebhühnerbrödchen.** Das Fleisch von mehreren gebratenen Nebhühnern haut man rein und stellt es auf Seite. Dann zerhackt man auch das Gerippe, kocht es gut aus, gießt die Brühe durch ein Sieb und verdickt sie mit einer Mehlschwämme, worauf man ein Glas Madeira und 15 Gramm Liebig's Fleischextrakt befügt und mit dem nötigen Pfeffer würzt. Nunmehr vermischt man mit dieser Sauce das Nebhühnerfleisch, fügt ein Weinglas Fleischgallerte, einige Esslöffel Provenceroöl und zwei Esslöffel Estragonesig hinzu und läßt die Masse in einer Form erstarren. Absammt stürzt man sie auf eine Schüssel und schneidet sie in Scheiben (La Ménagère).

## Humoristisches.

Illustration zu deutschen Klassikern.



Ich bin heruntergekommen  
und weiß doch selber nicht, wie.

(Goethe's Schäfers Klagesied.)

**Geschrifte Frauen.** Frau: Höre einmal, Männer, was wieder in der Zeitung steht: In Heidelberg hat eine Dame, Fräulein Marie Gernet, promoviert in der mathematisch-naturwissenschaftlichen Fakultät. Das Thema der Dissertation war: „Reduction hyperelliptischer Integrale durch rationale Substitutionen“ —, was sagst Du dazu?

Mann: Alle Achtung! Aber Mittagessen möch' ich bei der nicht!

**Auerwiderke Neigung.** Kamlist Hungerbein wird von seinem Gerichtsvorstand, dem er auf der Straße begegnet, zu einem Glase Bier eingeladen. Gerichtsrat (der sich Gänsebraten bestellt hat): Lieben Sie auch Gänsebraten? — Hungerbein: Ach ja — aber hoffnungslös!

## Rätsel.

ben	ben	dir	deut	er
ge	hab'	herz	hand	ich
le	lieb	land	land	mein
mich	mit	mit	schéss	ter
und	und	voll	va	zc.

Die Silben in den Feldern des Quadrats lassen sich so zusammenstellen, daß sie die erste Strophe eines bekannten Liedes bilden.

## Rätsel-Auflösung in voriger Nummer:

Man muß die Zahl 40 siebenmal, die Zahl 61 fünfmal, die Zahl 88 fünfmal streichen; denn

$$\begin{array}{rcl} 13 \times 40 & = & 520 \\ 11 \times 61 & = & 671 \\ 8 \times 88 & = & 704 \\ \hline & & \text{zusammen } 1895 \end{array}$$

Nachdruck aus dem Inhalt dieses Blattes verboten.

Gesetz vom 11. April 1870.

Redaktion, Druck und Verlag von B. Angerstein, Wernigerode.